PORTUGAL ROTÁRIO

Revista Regional Oficial do Rotary International
XXVI Ano - Nº 156 - Janeiro 2010
Publicação Mensal

portugalrotario@sapo.pt
www.rotary.pt

"Nenhuma outra Instituição se compara à *The Rotary Foundation*. O cuidado que ela coloca na distribuição de dinheiros e a diferença que provoca a longo prazo nas vidas das pessoas, é precisamente por isso que ela é a nossa preferida para ajudar". - *Sally Montagne.*

Ernie, Governador-Eleito do Distrito 5500 (Arizona, EUA), e Sally Montagne, Presidente da Subcomissão Distrital de Subsídios da Fundação, ajudaram a disseminar sementes para subsídios destinados a projectos da The Rotary Foundation que estão a levar água potável, saneamento, melhor saúde, e desenvolvimento económico a dois dos mais pobres países do mundo, o Níger e o Togo. Para saber mais acerca de Ernie e de Sally, visite www.rotary.org.

À medida que olhamos para o futuro, queremos saber porque é que você dá para a Fundação Rotária do R.I.. Que programas da Fundação influenciaram a sua vida e lhe inocularam a paixão de dar?

Envie a sua história para
My.EREY.Story@rotary.org e pode ser que ela seja a escolhida para figurar no nosso próximo EREY.

Cada Rotário tem uma história CRCA - (Cada Rotário Cada Ano), EREY (para a lingua inglesa), para relatar.

Qual é a sua?

FAÇA A SUA DOAÇÃO ANUAL, HOJE!

Annual Programs Fund

www.rotary.org

PORTUGAL ROTÁRIO

DIRECTOR - EDITOR - Artur Lopes Cardoso

SUPERVISÃO

Governador do Distrito 1960 – Compº. Mário Rebelo
Governador do Distrito 1970 – Compº. Manuel Cordeiro

PROPRIETÁRIA

Associação Portugal Rotário
N.I.F.: 502 128 321

SEDE E SERVIÇOS ADMINISTRATIVOS

Avenida da República, 1326-7º s/ 7.4
Apartado 148
4430-192 VILA NOVA DE GAIA
Telef./Fax: 351 22 372 1794
Email: portugalrotario@sapo.pt
Net: www.rotary.pt (link Portugal Rotário)

EXECUÇÃO GRÁFICA

Tipografia Nunes, Lda - Maia | I.C.S. N.º 110 486
Depósito Legal n.º 5448/84 | Tiragem: 7.500 ex.

NÚMERO AVULSO

2 €(euros)

ESTATUTO EDITORIAL DE PORTUGAL ROTÁRIO

1º - A Revista "**PORTUGAL ROTÁRIO**" tem por finalidade divulgar e aprofundar o Ideal Rotário e fomentar a prossecução do seu Objectivo no mundo.

2º - A Revista pretende ser, e visa ser, ponto de encontro dos Rotários Portugueses, local privilegiado da afirmação do seu zelo rotário.

3º - Sendo, como é, uma Revista Rotária prescrita e recomendada pelo *Rotary International*, é fiel às orientações do Presidente do Movimento e do seu Conselho Director, e visa apoiar o Rotary apoiando os Governadores de Distrito Rotário de Portugal.

4º - A Revista é o veículo por excelência de divulgação das actividades dos Rotary Clubes de Portugal e órgão formador e informador dos Rotários Portugueses.

5º - A Revista não deve dar, nas suas páginas, acolhimento a polémicas que se situem fora do espírito de tolerância e do respeito mútuo.

6º - A Revista deve ser veículo de construção da Paz e da Compreensão Mundial.

7º - "**PORTUGAL ROTÁRIO**" é elo de ligação entre os Rotários que se exprimem na Língua Portuguesa ou estejam historicamente ligados a Portugal.

Delegados dos Clubes

DISTRITO 1960

ABRANTES: Paulo Sousa; **ALBUFEIRA:** Arnaldo Guerreiro; **ALCOBAÇA:** José Manuel Patrício Lemos da Silva; **ALGÉS:** Cristina Bello; **ALMADA:** João Rafael F. de Almeida; **ALMEIRIM:** António Manuel Pratas Brites; **AMADORA:** Avelino Matos; **BARREIRO:** Manuel António Esteves Mendes; **CALDAS DA RAÍNHA:** Jaime Simões Neves; **CARNAXIDE:** Esmeralda Canedo Trindade; **CASCAIS-ESTORIL:** Erica Violette; **CASTELO BRANCO:** José Carlos G. Mocito; **COSTA DA CAPARICA:** Jorge Pedrosa de Almeida; **ENTRONCAMENTO:** Manuel Augusto Pires; **ÉVORA:** Prazeres Rosa Nunes; **FARO:** Tito Olívio Henriques; **FUNCHAL:** Augusto Castro Pestana; **HORTA:** Manuel Fernando Ramos de Vargas; **LAGOS:** Fernando Ferreira Fontes; **LISBOA:** António Coutinho de Miranda; **LISBOA-BELÉM:** João Barbado Martins; **LISBOA-BENFICA:** Miguel Mendes Real; **LISBOA-CENTENNARIUM:** José Rodrigues de Almeida; **LISBOA-ESTRELA:** Maria Fernanda Jesus Silva; **LISBOA-LUMIAR:** João Silva; **LISBOA-NORTE:** Jorge Rosa dos Reis; **LISBOA-OESTE:** Francisco Inácio Pires Lopes; **LISBOA-OLIVAIS:** Domingos M. Rosário; **LOULÉ:** Silvério Guerreiro; **LOURES:** Júlio Joaquim Pereira Gonçalves; **MACHICO-SANTA CRUZ:** João Luís Rodrigues Jardim; **MAFRA:** César Anselmo de Castro; **OEIRAS:** António Dinis da Fonseca; **PALMELA:** Fernando M. F. Martins; **PAREDE-CARCAVELOS:** Rui Correia; **PENICHE:** António Alves Seara; **PORTALEGRE:** Manuel Garcia; **PORTELA:** Jorge Marçal; **PORTIMÃO:** João Manuel Mendes Victor; **PORTO SANTO:** José Manuel Santos; **PRAIA DA ROCHA:** João Pereira Antunes; **RIO MAIOR:** Rui Costa e Silva; **SANTARÉM:** António Francisco Batista Valente; **SESIMBRA:** António Joaquim Presumido Matias; **SETÚBAL:** Eduardo Correia **SETÚBAL-SADO:** Carla Tavares; **SILVES:** Maria de Lurdes R. Marreiros; **SINTRA:** José Monteiro Martins; **TAVIRA:** António Manuel Viegas da Silva; **TOMAR:** Ângelo Bonet; **TORRES VEDRAS:** Ana Margarida.

DISTRITO 1970

ÁGUAS SANTAS/PEDROUÇOS: Luís Filipe Oliveira; **ÁGUEDA:** Maria de Fátima Damásio Ervedoso; **AMARANTE:** José Francisco Rodrigues; **ANSIÃO:** Armindo Santos; **AROUCA:** Luís Bruno de Pinho Teixeira; **AVEIRO:** Énio Semedo; **BARCELOS:** Miguel Henriques; **BRAGA:** José Augusto Ribeiro Moreira; **BRAGA-NORTE:** António Leal Gonçalves; **BRAGANÇA:** António Manuel Diz Pereira Subtil; **CALDAS DAS TAIPAS:** Maria Teresa Portal Guimarães de Oliveira; **CAMINHA:** José Avelino Rodrigues Pedra; **CASTELO DE PAIVA:** Fernanda Pereira; **CHAVES:** Sotero Lopes Palavras; **CINFÃES:** Serafim Pedro Ferreira; **COIMBRA:** José Ribeiro Pereira; **COIMBRA-OLIVAIS:** João Ramalho; **COIMBRA-SANTA CLARA:** António José Geraldo Taborda; **COVILHÃ:** António Pereira Nina; **CURIA-BAIRRADA:** Varlos Matos; **ERMESINDE:** Carlos José Saraiva Faria; **ESPINHO:** Francisco Brandão; **ESPOSENDE:** Manuel Passos Ferreira Vicente; **ESTARREJA:** Rosa Maria Aguiar Domingues; **FAFE:** Manuel Ribeiro Mendes; **FEIRA:** Carla Adriana; **FELGUEIRAS:** Octávio B. Pereira; **FIGUEIRA DA FOZ:** José João Ribeiro Azevedo; **GAIA-SUL:** Manuel Alberto Pereira Dias; **GONDOMAR:** Manuel Luís da S. Lopes Vieira; **GUARDA:** Maria de Lurdes Lopes; **GUIMARÃES:** António Jacinto Teixeira; **ÍLHAVO:** João Manuel Senos Resende; **LAMEGO:** André Luiz Castilho Freira; **LEÇA DA PALMEIRA:** João José Cadilhe; **LEIRIA:** Victor Gonçalves; **MAIA:** Adérito Santos; **MANGUALDE:** Maria Fernanda Messias; **MARINHA GRANDE:** Fernando Manuel Santos Pedro; **MATOSINHOS:** Manuel Falcão; **MIRANDELA:** João Luís Teixeira Fernandes; **MONÇÃO:** Cristina Carvalho de Sousa Bártolo Calçada; **MONTEMOR-O-VELHO:** António Veloso Pratas; **MURTOSA:** Pedro Tomás Pereira Marques; **OLIVEIRA DE AZEMÉIS:** Manuel Bastos Pinto; **OLIVEIRA DO BAIRRO:** Fernando Paiva de Castro; **OLIVEIRA DO HOSPITAL:** Rui Manuel A. Lopes Dias; **OVAR:** Bráulio Manuel Pacheco Polónia; **PAREDES:** José Armando Baptista Pereira; **PENAFIEL:** Vitorino Pereira Ferreira; **POMBAL:** Alfredo Autunes Faustino; **PONTE DA BARCA:** Adolfo Fernando Barreto; **PONTE DE LIMA:** José António Silva Pereira de Melo; **PORTO:** José Guedes Rodrigues; **PORTO-ANTAS:** Fausto Magalhães; **PORTO-DOURO:** Maria de Lourdes Moura; **PORTO-FOZ:** Regina Vieira; **PORTO-OESTE:** Manuel Reis; **PÓVOA DE LANHOSO:** Manuel Antunes Martins; **PÓVOA DE VARZIM:** José Azevedo; **RÉGUA:** Edgar Filipe Guedes; **RESENDE:** Brites Inácio; **S. JOÃO DA MADEIRA:** Adriana Tavares; **S. MAMEDE DE INFESTA:** Adriano dos Santos; **SANTO TIRSO:** Armindo Godinho da Silva; **SEIA:** José Diogo Pinto; **SENHORA DA HORA:** Amadeu Pimenta Alves Carneiro; **SEVER DO VOUGA:** Celestino de Bastos; **TONDELA:** Artur Jorge Amaral Leitão; **TRANCOSO:** Tomás Manuel Trigo Martins; **TROFA:** Filipe Pontes; **VALE DE CAMBRA:** Augusto José Soares; **VALENÇA:** Paulo do Souto Álvares da Cunha; **VALONGO:** José Carmindo Cardoso; **VALPAÇOS:** Maria Angelina Cardoso; **VIANA DO CASTELO:** Maria do Céu Novais; **VILA DO CONDE:** António Ventura Santos Pinto; **VILA NOVA DE FAMALICÃO:** Mário Miranda; **VILA NOVA DE FOZ CÔA:** António Carlos Duarte Marques; **VILA NOVA DE GAIA:** Jorge Santos; **VILA REAL:** Luís Pinto Pereira; **VILA VERDE:** Artur Rego; **VISEU:** José Campos Cruz; **VIZELA:** Maria do Resgate Salta.

Conselho Editorial

Artur Lopes Cardoso - Rot. Club de V. Nova de Gaia (Editor)
Esmeralda Pires F. Canedo Trindade – Rotary Club de Carnaxide
Horácio Bacelar de Brito – Rotary Club de Cascais-Estoril
José Maria Gonçalves Pereira - Rotary Club de Lisboa-Norte
Luís Manuel Belens das Neves Branco – Rotary Club de Horta
Manuel Martins Costa – Rotary Club de Vila Verde
Maria Isabel F. de Carvalho Garcia – Rotary Club de Coimbra

Nota de abertura

Artur Lopes Cardoso

P.G.D. e Director/Editor de "Portugal Rotário"

Não é engano, não. O leitor tem nas suas mãos a edição de Janeiro de PORTUGAL ROTÁRIO porque foi decidido pela Direcção da Associação Portugal Rotário que a Revista passe a ter a periodicidade mensal. Foi uma decisão difícil, uma vez que, para ser tomada, havia a necessidade de ponderar toda uma larga série de variáveis, condicionantes e capacidades. Após ponderação de todos os factores incorrentes, foi dado o salto, e assim se inicia uma nova etapa histórica de PORTUGAL ROTÁRIO.
A Revista não introduz novos encargos ou custos, pelo que o assinante vai continuar a suportar a mesma despesa. É, porém, diferente, até porque tem menor número de páginas. Procurou-se, por outro lado, reestruturá-la e apresentá-la, no seu conteúdo, com diferente concepção. Mas mantém o logotipo, como imagem de marca.
O leitor julgará acerca do que lhe parece este novo aspecto de PORTUGAL ROTÁRIO e, obviamente, da qualidade do conteúdo. E está, por outro lado, desafiado a ajudar para o êxito perante este novo desafio.

Percorrida a história, já longa, da nossa Revista, esta pode considerar-se a quarta fase. E é, sem dúvida, a mais ousada e exigente. Tem um pressuposto qualitativo: a real maturidade do Rotary e dos Rotários no nosso País. Temos, pois, de estar à altura do avanço agora tentado.
E isso exige de cada um de nós duas atitudes fundamentais, pelo menos: a de nos deixarmos, de uma vez por todas, de atitudes de sabor provinciano, como as que "cheiram" a emulação ou despeito, como, dentre outras, são as de supor que a Revista seja de certa região do nosso País, que não nacional; ou a de andar encarniçadamente a ver se nela se incluiu a "noticiazinha" que diz respeito ao "meu" Clube, necessariamente; ou a de não dar o seu contributo, desinteressadamente, para que a Revista aconteça.
É que não só a Revista não é, nem pode ser, uma "feira de vaidades", nem é, nem pode ser, órgão ao serviço doutra causa que não seja o Rotary, muito particularmente do Rotary que se vive em Portugal. Mas também é imperativo que nas suas páginas se vá encontrar o reflexo de um são modo de sentir e de viver o Rotary, mormente num país que é historicamente um paradigma de mundialidade, de encontro de culturas, de tolerância e mútua compreensão, desde muito antes de o próprio Rotary passar a existir.
PORTUGAL ROTÁRIO está, e tem de estar, acima e para além dos interesses "de capela" desta ou daquela região, deste ou daquele Rotary Clube. Tem de atender ao Rotary no seu todo e de contribuir com valimento para a formação rotária de todos os Companheiros, sejam eles donde sejam, e para estimular os Clubes na sua acção, independentemente de serem deste ou daquele Distrito.
Claro que esta postura envolve riscos, e disso temos perfeita consciência. Cabe a cada um de nós ter a visão para além das próprias páginas da Revista e não se confinar à estreiteza pífia de andar, porventura com fita métrica e o apoio de lupa, a medir o espaço de que nelas se disponha. O Editor aceita "ter as costas largas..." mas não se demite do seu papel de árbitro do equilíbrio de cada edição. Até porque alguém tem de o assumir...

Está, pois, lançado o desafio. Seja Rotário a sério e, nessa superior qualidade, assuma o compromisso de conceder a sua colaboração para a feitura de PORTUGAL ROTÁRIO. Envie o seu artigo de opinião. Assuma a sua condição de Delegado à Revista e seja célere no envio da notícia circunstanciada e valorizada com, pelo menos, uma fotografia de qualidade. Dê a sua opinião. Lá bem no fundo, até todos queremos a mesma coisa, caspité!: o progresso do Rotary em Portugal e um cada vez maior e melhor empenhamento dos Rotários Portugueses na construção de um mundo melhor, de Paz e de boa-vontade, um mundo em que seja realmente bom estar e viver.

Isso nos leva à mensagem da capa com a qual esta edição se apresenta.
Para os matemáticos deve ser verdadeiramente apaixonante determinar o grau de probabilidade de ser possível obter uma fotografia assim. Ficou a chamar-se, para alguns, "o sorriso de Deus".
Já analisou bem como ela é feliz numa altura do ano sempre carregada de esperança num futuro melhor e de construção da Paz? E num mês, em que começa o ano e que, desde há algumas décadas, por decisão do Papa, o ano se inicia com o Dia Mundial da Paz?!
Sorria, pois, também, "imitando" o próprio Deus, de Quem, crêem os cristãos, o leitor será a imagem e a semelhança.
Abrace 2010 e a sua Revista com carinho e vontade de vencer e receba um abraço afectuoso do seu dedicado

A NOSSA CAPA

Certamente que, para os matemáticos, deverá ser apaixonante determinar o grau de probabilidades de ser possível obter uma fotografia como aquela com a qual esta edição da Revista se apresenta! De autor não nosso conhecido, tem sido denominada "O Sorriso de Deus" e é, diga-se o que se disser, de felicíssima oportunidade.
Nada melhor para abrir um novo ano, até pelo que ela transmite de sinal de esperança e de confiança num mundo melhor para todos. São esses os nossos sinceros votos.

Mensagem do Presidente

Caríssimos Rotários.

Os Romanos relacionavam o mês de Janeiro com Jano, o deus que tinha duas cabeças: uma estava virada para trás e contemplava o ano que tinha passado; a outra olhava para a frente e visionava o novo ano.

Janeiro marca o cumprimento de metade do ano de services no Rotary e é, também, a oportunidade para cada um de nós olhar para o passado e igualmente para o futuro. É a época do ano adequada para se fazer um balanço, rever os objectivos que estabelecemos para nós próprios e para analisar como estamos a ir. É altura de se verificar o nosso progresso e os desafios encontrados, assim como de se tomarem medidas para que sejamos bem sucedidos na finalização do nosso trabalho.

Tenho a certeza de que todos se orgulham de muitos dos objectivos alcançados nestes últimos seis meses. Nas minhas viagens, pude presenciar quantas coisas os Rotários são capazes de conseguir quando se dispõem a fazê-las, como levar água potável a quem dela precisa, ou fornecer comida e abrigo aos necessitados ou ajudar na educação daqueles que não sabem ler nem escrever. Os Rotários promovem o ideal de servir num contexto de companheirismo, de amizade e de altos padrões éticos.

Os Rotários são capazes de mudanças que definirão o curso não só dos meses, mas também dos anos e das décadas vindouros. Este é o nosso privilégio, esta é a nossa obrigação enquanto Rotários – membros generosos da sociedade que, felizmente, se encontram na posição de poderemos ajudar pessoas que vivem em tão más condições que mal as podemos imaginar.

Há muito que fazer durante os próximos meses. Portanto, não percam nem um Segundo do vosso bem mais precioso: o tempo.

Todos somos voluntaries e trabalhamos para uma organização voluntária. Nenhum de nós foi obrigado a fazer-se Rotário; cada um de nós escolheu e foi escolhido. Ano após ano, dia após dia, escolhemos continuar o trabalho que começámos seguindo o lema "DAR DE SI ANTES DE PENSAR EM SI". Não é sempre o caminho mais fácil, mas é o caminho do Bem.

Gostaria de a todos agradecer pelos serviços que já lograram prestar, pelos que estão agora a desenvolver e pelos que, certamente, irão prestar ainda.

"O FUTURO DO ROTARY ESTÁ NAS SUAS MÃOS!"

John Kenny
Presidente do *Rotary International*

A Mensagem do Presidente
John Kenny

Na Internet
Pode aceder aos discursos e a notícias do Presidente do R.I. John Kenny em www/rotary.org/president

DIRIGENTES DE CÚPULA 2009–10 DO *ROTARY INTERNATIONAL*

Presidente
John Kenny
Rotary Club de Grangemouth (Escócia)

Presidente-Eleito
Ray Klinginsmith
Rotary Club de Kirksville, Missouri (EUA)

Vice-Presidente
Eric E. Lacoste Adamson
Rotary Club de Front Royal, Virgínia (EUA)

Tesoureiro
Michael Colasurdo Sr.
Rotary Club de Brick Township, New Jersey (EUA)

Directores
John T. Blount
Rotary Club de Sebastopol, Califórnia (EUA)

Lars-Olof Fredriksson
Rotary Club de Äänekoski (Finlândia)

Frederick W. Hahn Jr.
Rotary Club de Independence, Missouri (EUA)

António Hallage
Rotary Club de Curitiba-Leste (Brasil)

Jackson San-Lien Hsieh
Rotary Club de Taipé-Sunrise (Taiwan)

Masahiro Kuroda
Rotary Club de Hachinohe-Sul (Japão)

John M. Lawrence
Rotary Club de Brisbane-Planetarium (Austrália)

Kyu Hang Lee
Rotary Club de Anyang-Leste (Coreia)

David C. J. Liddiatt
Rotary Club de Clifton, Bristol (Inglaterra)

Catherine Noyer-Riveau
Rotary Club de Paris (França)

Ekkehart Pandel
Rotary Club de Bückeburg (Alemanha)

K. R. Ravindran
Rotary Club de Colombo (Sri Lanka)

José Alfredo Sepúlveda
Rotary Club de Pachuca (México)

Philip J. Silvers
Rotary Club de Tucson-Sunrise, Arizona (EUA)

Thomas M. Thorfinnson
Rotary Club de Eden Prairie Noon, Minnesotta (EUA)

Secretário-Geral
Edwin H. Futa
Rotary Club de Chicago, Illinois (EUA)

Sentados e da esquerda para a direita: Michael Colasurdo Sr., **Tesoureiro**, do Rotary Club de Jackson, New Jersey, EUA; Ray Klinginsmith, **Presidente Eleito**, do Rotary Club de Kirksville, Missouri, EUA; John Kenny, **Presidente**, do Rotary Club de Linlithgow, West Lothian, Escócia; Eric E. Lacoste Adamson, **Vice-Presidente**, do Rotary Club de Front Royal, Virgínia, EUA; José Alfredo Sepúlveda, do Rotary Club de Pachuca, Hidalgo, México.
De pé e da esquerda para a direita: Philip J. Silvers, do Rotary Club de Green Valley, Arizona, EUA; Jackson San-Lien Hsieh, do Rotary Club de Taipé, Taiwan; Ekkehart Pandel, do Rotary Club de Bückeburg, Alemanha; Frederick W. Hahn Jr., do Rotary Club de Kansas City, Missouri, EUA; António Hallage, do Rotary Club de Curitiba, Paraná, Brasil; David C. J. Liddiatt, do Rotary Club de Bristol, Inglaterra; Catherine Noyer-Riveau, do Rotary Club de L'Isle Adam, França; John M. Lawrence, do Rotary Club de Brisbane, Queensland, Austrália; Lars-Olof Fredriksson, do Rotary Club de Äänekoski, Finlândia; K. R. Ravindran, do Rotary Club de Kelaniya, Sri Lanka; Kyu-Hang Lee, do Rotary Club de Seul, Coreia; John T. Blount, do Rotary Club de Sebastopol, Califórnia, EUA; Masahiro Kuroda, do Rotary Club de Aomori, Japão; Thomas M. Thorfinnson, do Rotary Club de Eden Prairie, Minnesota, EUA; e Edwin H. Futa, **Secretário-Geral**, do Rotary Club de Chicago, Illinois, EUA.

Nesta Edição

Nota de Abertura 2
Mensagem do Presidente 3
Estar em Todas 6
Os Serviços de Referência 8
A Filantropia 10
The Rotary Foundation 11
Assim vai o Rotary 14
O que se faz em Portugal 16
R. I. em Imagens 19
O Instituto Rotário de Paris 20
Ecos dos Leitores 22
Os Clubes dos Jovens 23
Montréal 2010 25
O Programa da Convenção 27

Bella Vida é:

Bem-estar

Qualidade

Segurança

Conforto

bellavida

residências assistidas

Viver faz bem

Residência Assistida

Serviço de Apoio Domiciliário

Tele-assistência

em Viana do Castelo

e, brevemente também em:

Lisboa
Porto
Coimbra
Aveiro

Rua do Mirante, nº 85 . 4900-837 Areosa, Viana do Castelo . Tel.:258839390 . Fax.: 258839399 . info@bellavidaresidences.com . http://www.bellavidaresidences.com

Estar em Todas

Quando o "Muro de Berlim" caiu, o Rotary estava lá

adaptação de Matthias Schütt

O entusiasmo quanto ao papel desempenhado pelo Rotary no desenvolvimento de um rápido processo de reunificação da Alemanha já se fazia sentir antes de o "Muro de Berlim" ter sido desmantelado em 1990.
Numa noite de Novembro de 1989, centenas de Rotários que participavam nos trabalhos de um Instituto Internacional enchiam o "lobby" do "Hilton" em Berlim Ocidental. Aguardavam com impaciência por táxis que os transportassem para o liocal de um evento de hospitalidade, mas nenhum aparecia.
Finalmente, um empregado do hotel aproximou-se de um microfone e proclamou, como recorda Peter Lorenz, membro do Rotary Club de Berlim-Spree:
-"*Temos que apelar para a vossa paciência uma vez que os táxis que chamámos não podem dirigir-se a este hotel. Como todos podem ver, milhares de visitantes vindos da zona oriental da cidade estão nas ruas a bloquear os acessos ao hotel. Estamos a aguardar estes hóspedes desde há 28 anos, e ousamos pedir a todos que esperem por eles connosco. A "Porta de Brandenburg" e o Muro estão abertos.*"

A queda do "Muro de Berlim", vão decorridos 20 anos, marca o início de modificações políticas monumentais na Europa, mas marca também o início duma nova era no Rotary. Este acontecimento é hoje encarado geralmente como o lançamento dum novo patamar do renascimento do Rotary por toda a Europa do Leste.
Os Rotários alemães, impulsionados pelos acontecimentos de 9 de Novembro, recuperaram energias para o alcance duma Alemanha reunificada e do que isso iria significar para o Rotary. Igualmente não perderam tempo em tomar a iniciativa nesse sentido, mesmo à medida em que o Muro ia sendo demolido. Membros do Rotary Club de Berlim-Tiergarten acolheram com amizade visitantes vindos de Berlim Oriental através do Muro oferecendo-lhes chá e café. Também lhes ofereceram mapas das ruas da cidade ocidental, o que lhes era necessário porque os planos que tinham não incluíam qualquer rua de Berlim Ocidental. –"*O café arrefeceu, mas os mapas desapareceram num ápice.*" – recorda Jürgen Thormann, membro do Rotary Club de Berlim-Tiergarten.

Durante as semanas e os meses que se seguiram, os Rotários da Alemanha Ocidental desenvolveram estratégias para a refundação de clubes que tinham existido em tempos idos na região oriental do País, em cidades como Chemnitz, Dresden e Leipzig.
Governadores de Distrito da Áustria e da Alemanha discutiram planos de expansão do Rotary pela Alemanha Oriental e pelos países vizinhos, incluindo a Checoslováquia, a Hungria e a Jugoslávia. Por seu lado, também Clubes e Distritos começaram a organizar Seminários em comunidades da Alemanha Oriental, e muitos deles começaram a organizar programas inter-cidades ou a desenvolver projectos que ainda estão em curso, 20 anos depois!
A despeito de a ideia de clubes-de-serviço ser conceito estranho a uma geração inteira, como aconteceu na Alemanha Oriental, apenas um ano mais tarde em relação à unificação alemã, 49 novos Clubes aí se formaram e receberam a Carta de Admissão em R.I..
Em Março de 1990, Hugh Archer, na altura o Presidente do R.I., estando presente no Instituto Internacional realizado em Berlim Ocidental, justamente quando o Muro veio abaixo, viajou até ao Kremlin para discutir com as autoridades soviéticas a ideia de organizações de serviço. Três meses depois, o Rotary Club de Moscovo foi criado.
No outono de 1995, a Alemanha reunificada dispunha de 91 novos Rotary Clubes e o Movimento Rotário expandia-se rapidamente pela Europa de Leste.

Diminuiu a mortalidade infantil

Hoje, haverá menos 10.000 crianças que morrerão em relação ao que aconteceria num dia normal de 1990, e os especialistas em saúde pública acreditam que intervenções quase sem custos, como as vacinações, a administração de vitamina A e o uso de redes com insecticida na protecção dos berços são explicação desse êxito. Os índices de mortalidade em crianças abaixo dos cinco anos caíram em cerca de 25%, de 90 mortes em cada 1.000 nascimentos em 1990, para 65 por 1.000 em 2008, isto de harmonia com os números fornecidos pelo UNICEF em Setembro passado.

-"*Estes novos números sublinham a importância do trabalho que o Rotary faz.*" – assinala o Presidente do R.I. 2008-09, Dong Kurn Lee, que elegera a mortalidade infantil como ênfase presidencial no seu mandato. –"*A grande maioria das mortes em crianças são evitáveis, e muitas delas podem sê-lo com intervenções quase de graça – coisas tão simples como usar um filtro da água, ou antibióticos, ou a intervenção de pessoa habilitada na assistência ao parto.*"

A despeito de se ter verificado progresso em todas as regiões do mundo, 8,8 milhões de crianças com menos de cinco anos morrem todos os anos, sendo que 40% destas mortes se dão na República Democrática do Congo, na Índia e na Nigéria, segundo aquele relatório.
-"*É importante reconhecer os progressos que já fizemos e de que maneira os lográmos alcançar.*" – diz Lee. –"*Mas também precisamos de reconhecer também que há ainda muito que nós, como Rotários, podemos e devemos fazer.*"

Cinco anos depois

Decorridos já cinco anos depois que o assassino "tsunami" atingiu a região sudeste da Ásia, o Rotary continua a ajudar as comunidades afectadas por ele na recuperação e na reconstrução.

Para Kerstin Jeska-Zimmerman, membro do Rotary Club de Gera (Alemanha), uma férias tranquilas no Sri Lanka vividas há cinco anos mudaram-lhe a vida quando ela se viu, de repente, no meio da zona de desastre causada pelo devastador "tsunami" de 26 de Dezembro de 2004. Nessa altura, o maremoto ocorrido no fundo do Oceano Índico acabou por provocar a morte de cerca de 230.000 pessoas em onze países, e deixou milhões sem abrigo além de ter provocado outros danos materiais na ordem dos biliões de dólares.
Jeska-Zimmerman logo deitou mãos à obra no sentido de obter ajudas, regressou a casa e mobilizou Rotary Clubes alemães, assim conseguindo reunir rapidamente quase 2,4 milhões de dólares em dinheiro e em ofertas em espécie, que incluíram equipamento médico e medicamentoso e transporte de carga. Em poucos dias, nove toneladas de bens de primeira necessidade na área da saúde deixaram a Alemanha, na sua maior parte com destino a Galle, no Sri Lanka, zona que ela achou estar mais carecida de ajudas.
Rotários de toda a parte – incluindo os da área de desastre – responderam por igual. A "ShelterBox", que é apoiada por Rotary Clubes de todo o mundo, angariou num instante 10,5 milhões de dólares para as despesas de envio de 13.000 "ShelterBoxes" com tendas e outros bens de primeira necessidade para o Sri Lanka, a Índia, a Indonésia e as Maldivas, suficientes para valer a 130.000 pessoas. As áreas eleitas como prioritárias foram as de projectos visando a reconstrução e a restauração de condições de vida. Os 62 Rotary Clubes do Sri Lanka, país em que ficaram destruídas 187 escolas, recolheram 12 milhões de dólares para a construção de 25 novas escolas.
O Director do R.I. e membro do Rotary Club de Colombo, K. R. Ravindran, pode afirmar: -"*O "tsunami" pode ter levado escolas, casas, haveres, mas nunca se lhe consentir que possa levar o espírito das crianças. Em apenas 36 meses, o Rotary proporcionou que 15.000 crianças pudessem voltar à escola e em melhores escolas que as que tinham.*"

Os projectos de recuperação empreendidos na Indonésia, na Índia, no Sri Lanka e na Tailândia foram subsidiados pelo Fundo Rotário de Solidariedade com o Sul da Ásia, para o qual os Rotary Clubes contribuíram com quase 6 milhões de dólares. Dentre esses projectos contaram-se os de construção de um Centro de Saúde e de um Centro de Juventude na Província de Aceh (Indonésia), inaugurados pelo Presidente do R.I., John Kenny, em Novembro último.
Uma outra fatia de 484.000 dólares veio sob a forma de Subsídios Equivalentes da Fundação Rotária, concedidos para projectos co-financiados por Clubes doutros países – desde a Austrália à Dinamarca, da África do Sul aos Estados Unidos – em parceria com clubes da região atingida. O leque de projectos inclui a construção de habitações, de orfanatos, de sistemas de distribuição de água potável, fogões a energia solar, micro-créditos e substituição de apetrechos de pesca que se tinham perdido.
Jeska-Zimmerman todos os meses de Dezembro passou a ir até ao Sri Lanka para se inteirar do andamento das coisas no hospital que os Rotary Clubes alemães "adoptaram" – e no qual nascem em cada dia 40 a 70 bebés. Neste ano, agora em Janeiro, foi lá coordenar um projecto de 300.000 dólares que equipará novos quartos do hospital e duas salas do bloco operatório.
-"*A resposta foi maravilhosa. O Rotary, com a sua vasta rede, foi capaz de mobilizar, mau grado as falhas de comunicação, um volume de doações sem precedentes que foram para sítios a milhares de quilómetros de distância em ajuda às vítimas mais vulneráveis. Verdadeiramente espantoso!*" – concluiu ela.

Os Serviços de Referência

ROTARY CLUB DE LISBOA-NORTE SENSIBILIZA

Em parceria com a Associação de Pais e Amigos de Deficientes Profundos (APADP) e com a Junta de Freguesia de S. Jorge de Arroios, o Rotary Club de Lisboa-Norte dificilmente poderia encontrar melhor forma de assinalar o seu 50º aniversário. Fê-lo em acção pluri-disciplinar que levou a efeito no Auditório Camões e que incluiu a Exposição "Encontros a Quatro Mãos", um certame em que figuraram 25 obras de arte produzidas por jovens utentes dos serviços prestados pela APADP, portanto pessoas com deficiências profundas, e da qual fez ainda parte um colóquio que teve como principal motivação as comunicações para o efeito apresentadas por várias individualidades convidadas e que giraram em torno do tema "Inclusão Social de Pessoas Portadoras de Deficiência no Século XXI", sob a coordenação do Dr. Paulo Taveira de Sousa.

A programação prosseguiu, ainda, tendo-se desenvolvido desde 27 de Novembro a 4 de Dezembro, com um excelente espectáculo musical e pedagógico – "Som & Silêncio" – a cargo da cantora e intérprete de linguagem gestual Paula Teixeira, especialmente dirigido para crianças e jovens, e rematou com um espectáculo musical inédito, do projecto "Maria Lua", uma simbiose de fado, tango, bossa-nova e morna.

A causa dos deficientes profundos ganhou, assim, novo "élan", até porque esta acção contou com a curiosidade de muitos. E ganhou o Rotary em visibilidade, por igual.

Teria sido do melhor interesse enriquecer esta nota com a inclusão de uma ou mais fotografias com qualidade alusivas a esta acção, mas não lográmos obter a colaboração pedida, neste aspecto.

DÊ UMA AJUDA À FUNDAÇÃO ROTÁRIA PORTUGUESA

Aproxima-se a altura em que todos temos de apresentar a declaração de rendimentos de 2009 para liquidação do IRS. Porquê não se lembrar, nessa altura, da FRP?

Sem custos para si, pode consignar no Anexo H, Quadro 9, Campo 901, que, na liquidação do seu IRS, revertam 0,5% do imposto liquidado para aFRP, o que é consentido pela Lei nº. 16/2001, de 22 de Junho, seu art. 32º-6.

Aqui tem o leitor uma boa maneira de ajudar uma Instituição Rotária que a todos merece o melhor dos carinhos. Lembre-se dela!

ROTARY CLUB DE GUIMARÃES ATENTO À SAÚDE

Foi já em Março de 2008 que, no aproveitamento da sessão de abertura das Jornadas de Cardiologia do Minho que decorreram nas instalações, aliás magníficas, do Centro Cultural Vila Flor, que o Rotary Club de Guimarães apresentou ao público o seu projecto "DEA/Rotary Club de Guimarães", um projecto que tem por meta distribuir gratuitamente 50 desfribilhadores externos automáticos (DEA) a diversas instituições do concelho vimaranense.
Naquela altura, o Clube entregou logo os dois primeiros aparelhos do género, um `Câmara Municipal e o outro ao Hospital.
Trata-se de uma acção de notável alcance, que o Clube leva a efeito juntamente com as colaborações da Fundação Rotária Portuguesa e da Liga dos Amigos do Serviço de Cardiologia e do Instituto Português do Ritmo Cardíaco (IPRC).
Desde o lançamento do Projecto, o Rotary Club de Guimarães já entregou mais quatro DEA, quando assinalou o seu 60º aniversário, o que foi feito com a solene assinatura de Protocolos de entrega e de utilização com as instituições então contempladas, o Vitória Sport Clube, a Cooperativa Tempo Livre, o Clube de Ténis de Guimarães e a Polícia Municipal de Guimarães.
Mas o Projecto não se limita à mera entrega dos DEA, o que já por si seria muito importante. Como assinalou o Compº. Victor Sanfins, membro do Clube e particular inspirador desta acção de serviço em intervenções públicas que fez através de meios audiovisuais: ele inclui ainda acções de formação quando à utilização correcta dos aparelhos por parte de pessoal não médico.

Há entidades que, reconhecendo o decisivo interesse público deste Projecto, o estão a patrocinar, como a "Medtronic Portugal", a "St. Jude Medical Portugal", a "Sorim Portugal", a "Boston Scientific Portugal" e a "Farminpex".
Assim se deve trabalhar em Rotary!

NOTA – *Iniciamos uma secção dedicada a alguns Projectos que se consideram marcantes em termos de qualidade, de impacte e de visibilidade, desenvolvidos pelos Rotários de Portugal. Se o seu Clube tem algum que se deva considerar como um deles, não deixe de no-lo dar a conhecer e, assim, o partilhar com os demais Clubes. Na medida do possível, envie-nos fotografias, com qualidade, que o ilustrem.*

O EDITOR

A Filantropia

Jason Grotto

A primeira acção de angariação de fundos de que há notícia na América do Norte foi realizada na Universidade de Harvard em 1643 e rendeu £500. Os voluntários de então deram-lhe o nome de "peditório".

Benjamin Franklin foi um dos primeiros filantropos da América. Fundou a primeira biblioteca pública em 1731 para que as pessoas de fracos recursos pudessem melhorar de vida através da leitura. Mais de 100 anos depois, em 1835, Alexis de Tocqueville publicou o primeiro volume da *Democracia na Am□rica*, notando aí que uma das características da vida nos Estados Unidas era o hábito de se criarem e organizarem associações de voluntários que se dedicam a ajudar os mais desfavorecidos.

George Peabody é considerado o pai da moderna filantropia. Em 1867, criou o Fundo de Educação "Peabody", que dava dinheiro para construção, empréstimos, bolsas de estudo, formação de professores e formação profissional para a indústria para ajudar o sul do País a recuperar da devastação causada pela Guerra Civil Americana.

A filantropia privada concedeu mais de 49 biliões de dólares que foram aplicados em países em vias de desenvolvimento só em 2007. Três quartas partes de toda a filantropia privada exercida em 2007 veio dos Estados Unidos.

Em 2007, os Governos das nações aplicaram 103 biliões de dólares no apoio a países do Terceiro Mundo, em comparação com os 519 biliões concedidos pelo sector privado – incluindo doações filantrópicas, remessas de imigrantes e fundos de empresas que investiram em países em vias de desenvolvimento –, que manaram de 22 nações das de melhor economia do mundo.

Em termos percentuais, as verbas saídas dos Estados Unidos e do Japão representaram a menor fatia da assistência oficial, considerando as tais 22 nações: 0,18 %, em 2008. A ajuda oficial correspondeu a 9% dos 235,2 biliões da ajuda financeira total vinda dos Estados Unidos para países do Terceiro Mundo em 2007.

Em 2000, as Nações Unidas definiu a meta, quanto a países industrializados, de que deveriam contribuir com 0,7 % do seu produto interno bruto para a assistência oficial até 2015 para ajudar a acabar com a pobreza no mundo. Até 2008, apenas cinco países tinham cumprido essa meta: a Dinamarca, o Luxemburgo, a Holanda, a Noruega e a Suécia. Os cinco maiores doadores oficiais em dólares – os Estados Unidos, a Alemanha, a França, o Reino Unido e o Japão – representaram 59,4 % do total das dádivas oficiais em 2007. O somatório das doações feitas a partir dos países desenvolvidos, para além do Estados Unidos, aumentou em cerca de 67 % entre 2006 e 2007.

89 % dos cidadãos norte-americanos contribuem para causas filantrópicas, com um volume anual da ordem dos 1.620 dólares "per capita".

Em 2007-08, The Rotary Foundation distribuiu 208 milhões de dólares em subsídios, o que a coloca no "top ten" das organizações de serviço humanitário.

A Fundação "Bill & Melinda Gates" é a líder, no cômputo global, com 2.011.675.000 de dólares.

DECLARAÇÃO PARA EXECUTIVOS E PROFISSIONAIS ROTÁRIOS

1º – Considerar a minha ocupação profissional como uma oportunidade adicional para servir.

2º – Ser fiel à letra e ao espírito do Código da Ética da minha profissão, às leis do meu País e ao padrão moral da minha comunidade.

3º – Fazer tudo o possível para dignificar a minha profissão e para promover os mais altos padrões éticos no exercício dela.

4º – Ser justo com o meu empregador, com os meus empregados, com os meus sócios, os meus concorrentes, os meus clientes, com o público e com quantos mantenho um relacionamento comercial ou profissional.

5º – Reconhecer o respeito devido a todas as ocupações úteis à sociedade, assim como a dignidade que é inerente a elas.

6º – Oferecer os meus conhecimentos profissionais para proporcionar oportunidades aos jovens, para atender às especiais necessidades de outros e para melhorar a qualidade de vida na minha comunidade.

7º – Ser honesto nas publicidades que fizer e em todas as apresentações ao público referentes à minha empresa ou à minha profissão.

8º – Não procurar obter de um Rotário, nem lhe conceder, um privilégio ou uma vantagem que não sejam normalmente concedidos no relacionamento comercial ou profissional.

The Rotary Foundation

A MENSAGEM DO PRESIDENTE DO CONSELHO DE CURADORES

A Fundação Rotária torna possível o trabalho do Rotary

Janeiro é o "Mês da Consciencialização Rotária", o momento para melhor conhecermos a nossa Organização e de nos aprimorarmos na imagem pública do Rotary. Aumentar essa consciencialização é de suma importância no Plano Estratégico do R.I. de 2007-10, pois, quanto mais o Rotary for conhecido pelo excelente trabalho que realiza, mais trabalhos excelentes poderá o Rotary fazer.

Tal como disse o ex-Presidente do R.I., Robert Barth: -"*O emblema rotário que usamos na lapela envia uma mensagem que diz: 'Pode contar comigo. Eu sou correcto. Eu sou confiável. Eu dou mais do que recebo. Eu estou disponível para ajudar.'*"

Por causa da Fundação Rotária, o mundo sabe que pode contar com o Rotary. É a Fundação que nos permite responder "sim" a um pedido de ajuda, em vez de sermos forçados a dizer "não há nada que possamos fazer".

Para sermos Rotários estamos aqui porque acreditamos em "Dar de Si Antes de Pensar em Si". Por sermos Rotários, sabemos que, com o Rotary, o impacte que podemos causar é muito maior assim em grupo do que agindo individualmente. Uma pessoa, independentemente do muito talentosa que seja ou do que possa dispor de recursos, será sempre uma pessoa só, pois ninguém é capaz de topar a tudo sozinho. Quando trabalhamos juntos, porém, quando juntamos a força dos 1,2 milhões de Rotários aos recursos da Fundação Rotária, aí, sim, podemos fazer toda a diferença, e esta não será esquecida. E isso só depende de nós.

Glen E. Estess Sr.
Presidente do Conselho de Curadores
da *The Rotary Foundation*

O CONSELHO DE CURADORES EM 2009-10

Presidente
Glenn E. Estess Sr.
Rotary Club de Shades Valley, Alabama (EUA)

Presidente-Eleito
Carl-Wilhelm Stenhammar
Rotary Club de Göteborg (Suécia)

Vice-Presidente
John F. Germ
Rotary Club de Chattanooga, Tennessee (EUA)

Curadores
Doh Bae
Rotary Club de Hanyang (Coreia)

William B. Boyd
Rotary Club de Pakuranga (Nova Zelândia)

Ron D. Burton
Rotary Club de Norman, Oklahoma (EUA)

Gustavo Gross C.
Rotary Club de El Rimac (Perú)

Lynn A. Hammond
Rotary Club de Loveland, Colorado (EUA)

Ashok M. Mahajan
Rotary Club de Mulund (Índia)

David D. Morgan
Rotary Club de Porthcawl (País de Gales)

Samuel A. Okudzeto
Rotary Club de Accra (Ghana)

Louis Piconi
Rotary Club de Bethel-St. Clair, Pensilvânia (EUA)

José António Salazar Cruz
Rotary Club de Bogotá-Ocidente (Colômbia)

Sakuji Tanaka
Rotary Club de Yashio (Japão)

Wilfrid J. Wilkinson
Rotary Club de Trenton, Ontário (Canadá)

Secretário-Geral
Edwin H. Futa
Rotary Club de Honolulu-Este, Hawaii (EUA)

UMA NOVA ARMA CONTRA A POLIO

Dan Nixon & Petina Dixon

Em Novembro que passou, as crianças da Índia foram vacinadas com uma nova vacina, ainda mais potente, que os peritos na matéria consideram que irá acelerar o progresso no sentido do alcance de um mundo livre da doença. Trata-se de uma vacina oral bivalente que atinge simultaneamente os dois tipos de vírus selvagem da polio que ainda se manifestam no nosso mundo. Com efeito, dos três tipos que havia, os 1 e 3 ainda continuam a circular.
Em comparação com as vacinas até agora utilizadas, esta nova é mais eficaz pelo menos 30% que a trivalente e quase tão eficaz quanto as monovalentes, que atacam apenas um tipo do vírus de cada vez. Devido ao facto de a nova vacina atingir os tipos 1 e 3 concorrentemente, daí resultam vantagens logísticas, como explicou o Dr. Bruce Aylward, Director da Iniciativa Global de Erradicação da Polio (GPEI) junto da Organização Mundial da Saúde (OMS).

A nova vacina faz parte de novos e intensivos esforços para acabar com a doença nos quatro países ainda endémicos, ou seja o Afeganistão, a Índia, a Nigéria e o Paquistão. –"*O* Rotary International *tem desempenhado um extraordinário papel, não apenas como sendo um dos iniciadores da Campanha, mas obtendo e canalizando recursos financeiros, influenciando políticas e fornecendo voluntários no terreno que ajudaram significativamente no trabalho que já foi feito.*" – afirmou Aylward em Junho, em intervenção que teve em Washington, D.C. no Clube Nacional da Imprensa.

Na Índia, as campanhas de vacinação em zonas de alto risco provocaram a redução dos casos de vírus do tipo 1, que é o mais perigoso dos dois que ainda são referenciados, para níveis record. O tipo 1 provoca a paralisia em um caso de cada 200 crianças por ele infectadas, enquanto o tipo 3 faz o mesmo mas em cada 1.000. Até 1 de Outubro último, o número de casos do Tipo 1, em 2009, foi de 52, comparados com os 344 casos do Tipo 3, segundo relatório fornecido pela OMS.

Na Nigéria, a incidência da polio baixou cerca de 46%, tendo-se registado 382 casos em 2009, contra 705 em 2008. No princípio de 2009 a proporção de crianças ainda não vacinadas nas áreas de risco elevado caiu abaixo dos 10% pela primeira vez.
A fronteira Afeganistão-Paquistão traduziu uma tendência no sentido do aumento de casos em ambos os países no ano de 2008. Neste entretanto, porém, campanhas de vacinação em larga escala permitiram que equipas diversas explorassem tempos de tréguas no conflito que aí se regista, o que permitiu o acesso a zonas normalmente inacessíveis e aplicar nas crianças uma dose adicional de vacina. No Afeganistão, o vírus selvagem é endémico somente no sul, e uns 80% das crianças afegãs já vivem em zonas livres da poliomielite.

Por todo o mundo, o número de casos de polio caiu dos mais que 350.000 que se verificaram em 1988, quando começou a Campanha de Erradicação Global da Polio, para apenas 1.651 em 2008. –"*Trata-se de um grande progresso desde os trágicos dias das epidemias de polio.*" – afirmou o Presidente do Conselho de Curadores da Fundação Rotária, Glenn E. Estess Sr., que acrescentou: -"*Mas ainda não é suficientemente bom, e jamais o será até que se atinja o número zero. Não podemos abrandar, muito menos parar, nos nossos esforços.*"

A NOVA VACINA TAMBÉM NO AFEGANISTÃO

Em meados de Dezembro último a nova vacina bivalente (bOPV) foi, pela primeira vez, aplicada no Afeganistão, designadamente nos 13 distritos considerados de alto risco das províncias de Kandahar e de Helmand, na região sul do País, numa operação que foi financiada pelo Governo do Canadá, que é o segundo maior doador "per capita" para a Iniciativa da Erradicação Global da Polio.
No sul do Afeganistão existiam 1,2 milhões de crianças abaixo dos cinco anos de idade que não se conseguiam atingir para vacinação contra a doença, um elevado número que, nos princípios de 2009, já tinha sido reduzido em cerca de 20% e veio a ser ainda mais encolhido em 5% mercê das campanhas de vacinação que ali se realizaram em Julho e em Setembro. Não obstante, naqueles distritos de alto risco a proporção de crianças que ainda não foram vacinadas vai além dos 20%, havendo mesmo algumas áreas em que se eleva a mais de 60%.

O Canadá, país que neste ano assume a presidência do G8, já tinha colocado o problema da erradicação da poliomielite, pela primeira vez na história, em 2002, na altura em que foi também Presidente do G8, grupo de países que constitui o mais importante doador mundial para a campanha da erradicação global.

PAQUISTÃO TAMBÉM ACTIVO

Dan Nixon

O Presidente Paquistanês, Asif Ali Zardari, está a liderar pessoalmente as acções conducentes à erradicação da polio no seu País. A 10 de Outubro, foi ele mesmo quem lançou os Dias Nacionais de Vacinação do Paquistão (NIDs) em Islamabad, altura em que foi honrado como Sócio Honorário do Rotary Club de Karachi Bay. No apoio aos NIDs, ele contou com a colaboração de sua filha, Aseefa Bhutto Zardari, embaixadora do UNICEF para a erradicação da paralisia infantil no Paquistão.

Em 1994, quando começaram no Paquistão as campanhas de vacinação contra a doença, 23.000 crianças paquistanesas ficaram paralíticas ou morreram devido ao vírus da polio, um número que caiu abruptamente para apenas 76 casos em 2009, segundo os dados recolhidos até 10 de Novembro que passou.

-"*Já tive a honra de participar em cerimónias similares a esta um pouco por todo o mundo, mas esta é especial.*" – afirmou o Presidente da Comissão Internacional PolioPlus, Robert S. Scott, na cerimónia de início dos NIDs que se estenderam até 14 desse mês de Outubro e atingiram o número record de 35 milhões de crianças. –"*Para além da liderança política, que é evidenciada pela presença de Sua Excelência o Presidente Zardari, os trabalhos para a erradicação da polio no Paquistão são um motivo de orgulho pessoal.*" – acrescentou.

Pelo lançamento do Plano de Acção do Primeiro Ministro para a Erradicação da Polio, Scott entregara a Zardari, em Agosto passado e em representação do *Rotary International*, o Prémio Campeão da Erradicação da Polio com que ele fora distinguido, em reconhecimento do seu contributo extraordinário para a libertação do seu País com relação à doença.

-"*É pelo que fazem no terreno os voluntários rotários que o Secretário Geral da ONU, Ban Ki-moon, chamou ao Rotary o coração e a alma da iniciativa da erradicação da polio.*" – disse Scott. –"*Aqui, no Paquistão, os Rotários sentem-se orgulhosos por desempenharem um papel activo nas actividades essenciais de vacinação que vão, certamente, conduzir-nos à vitória sobre a polio.*"

SENSIBILIZAÇÃO NO REINO UNIDO

O conceituado jornal "Guardian" e a BBC colocaram em grande destaque o papel desempenhado pelo Rotary como constituindo o maior contribuinte privado do mundo, e o maior fornecedor de voluntários para a Iniciativa da Erradicação Global da Polio.

Em Novembro passado, repórteres da BBC e do "Guardian" acompanharam um grupo de 86 Rotários Britânicos numa viagem que fizeram até à Índia, para se incorporarem numa acção de vacinação de crianças contra a paralisia infantil. A BBC desenvolveu uma série de reportagens em torno das experiências vividas, então, pelo seu jornalista Konnie Huq e por outros, que passaram nos seus programas "BBC TV" e "BBC Breakfast".

No "Guardian" escreveu a especialista em questões de saúde pública, Sarah Boseley artigos em que colocou em evidência o empenhamento do Rotary para acabar com a doença, em trabalhos jornalísticos que foram valorizados com reportagem fotográfica de Jean-Marc Giboux.

Assim vai o Rotary

Os números:

No Rotary

Rotários – 1.234.527
Clubes – 33.790
Distritos – 534
*** com referência a 30 de Junho de 2009.**

Nos Núcleos Rotary de Desenvolvimento Comunitário

Membros – 156.055
Núcleos – 6.785
*** com referência a 30 de Setembro de 2009.**

O CRESCIMENTO EM 2008-09

Jennifer Lee Atkin

Num ano de dificuldades económicas que afectou seriamente os mercados globais e abalou a confiança dos consumidores, o principal fundamento do Rotary – os seus membros – aumentou gradualmente. Enquanto a 30 de Junho de 2008 havia 1.234.527 Rotários em 33.790 Rotary Clubes, verificou-se um aumento de 3.044 novos membros e foram criados 520 novos clubes em relação ao ano anterior em 2008-09. Mais de 5.700 clubes, dos 534 Distritos do R.I. atingiram um aumento líquido de 10% ou mais no ano passado, meta que tinha sido estabelecida para esse ano pelo então Presidente do R.I., Dong Kurn Lee.

A SA DE FINANCEIRA DO ROTARY

O Secretário Geral do R.I., Ed Futa, fez o ponto da situação das finanças do nosso Movimento em carta que escreveu com data de 30 de Novembro passado e que reza como segue

"Caros Rotários.:

Tenho a alegria de comunicar o progresso continuado verificado no quadro financeiro do *Rotary International* assim como no da *The Rotary Foundation* com relação à situação de que dei notícia em 8 de Setembro passado. O desempenho do mercado financeiro neste ano fiscal a partir do mês de Setembro determinou que

se obtivessem ganhos financeiros da ordem dos 11 milhões de dólares para R.I. e de 58 milhões para a Fundação Rotária. E estamos na expectativa de continuar a assistir a melhorias neste trimestre, mau grado ser um tanto voláteis os mercados.

Muitos Rotários exprimiram a sua preocupação perante o volume das perdas sofridas nos últimos anos. O ano passado revelou-se extraordinário nesse domínio traduzindo-se nas maiores perdas acontecidas desde a "Grande Depressão". Quase todas as áreas de negócios ("stocks", obrigações, imobiliários, etc.), inclusive aqueles em que a Fundação tem aplicados fundos, sofreram quebras. As perdas que atingiram a Fundação Rotária foram muito semelhantes `s que também sofreram outros investidores de maior dimensão ainda e outras fundações.
O fundo de reserva do R.I. mantém-se acima dos níveis exigidos. As reservas da Fundação aumentaram em cerca de 34 milhões de dólares desde 30 de Junho de 2009, a despeito de se manterem com uma margem negativa de 8 milhões, bem abaixo do nível-meta da reserva. O "cash-flow" do Rotary continua a ser positivo, e não se mostrou necessário recorrer à carteira de seguros para movimentar ou financiar acções neste ano fiscal.

As contribuições para o Fundo Anual para Programas da Fundação Rotária baixaram no primeiro trimestre deste ano, uma situação que se pode imputar, em parte, ao "Desafio dos 200 Milhões do Rotary", uma campanha que até já conseguiu exceder metade do seu objectivo. Os Curadores da Fundação tiveram a consciência de que a multiplicidade das acções de angariação de fundos e em níveis elevados, tudo ao mesmo tempo, pode originar "fadiga" nos doadores. Mau grado serem muitíssimo importantes os esforços já realizados, não podemos adiar o atingir dos objectivos. O Rotary tem de cumprir a sua promessa de alcançar um mundo inteiramente livre da poliomielite, mas, e ao mesmo tempo, precisamos de continuar, e de alargar sempre que possível, os níveis de educação no mundo e os esforços humanitários que isso permitirão e que são apoiados pelo Fundo Anual para Programas. Afortunadamente, muitos Rotários sabem bem as enormes necessidades que ambas estas iniciativas enfrentam e continuam a dar generosamente à nossa Fundação.

Os retornos o investimento, os fundos de reserva e as contribuições são apenas uma parte do nosso quadro financeiro. O controlo das despesas continua a ser uma prioridade de topo para os nossos dirigentes e para o pessoal do secretariado. Nesta altura, as despesas correntes e com pessoal continuam abaixo do orçamentado para 2009-10, seja quanto ao R.I., seja quanto à Fundação. As despesas com viagens foram substancialmente cortadas. Muitas Comissões estão a reunir via tele-conferência e através da internet, e as viagens de elementos do pessoal foram consideravelmente reduzidas. Continua a fazer-se uma gestão de eficaz contenção de gastos e de exploração de vias para evitar novas despesas sem prejuízo, porém, da qualidade do serviço prestado.

Com base nos progressos verificados nas finanças do Rotary, o Conselho Director do R.I. decidiu:

* que se mantenha o ciclo de três anos do investimento da Fundação Rotária e a "ratio" do Fundo Distrital de Aplicação Controlada/ Fundo Mundial 50-50 *SHARE*;
* que seja mantido o equilíbrio, de valor absoluto, do aludido Fundo, para conferir maior flexibilidade aos Distritos no seu aproveitamento;
* que sejam temporariamente modificadas as políticas dos actuais investimentos do Rotary para se alcançar maior flexibilidade na gestão deles durante o período de recuperação dos mercados;
* que a Comissão Consultiva do Investimento acelere a sua análise do investimento e das políticas a adoptar seja quanto ao Fundo Anual para Programas, seja quanto ao Fundo Permanente para maior liquidez e menor índice de risco;
* que se continuem os esforços para reduzir ainda mais as despesas operacionais em todos os aspectos da Organização.

Finalmente, convido todos a que vão ler o relatório financeiro apresentado relativamente ao ano fiscal de 2008-09, quer quanto ao R.I., quer quanto à Fundação, cujas conclusões foram sufragadas e completadas por opiniões autorizadas dos nossos auditores independentes e aprovado tanto pelo Conselho Director quanto pelo Conselho de Curadores. Em Dezembro e em Janeiro, cada clube irá receber uma cópia do relatório anual conjunto R.I./Fundação Rotária, o que irá estar também disponível em www.rotary-org.. Além de colocar em evidência os aspectos financeiros, esta publicação incluirá descrições e fotografias de actividades de referência que ilustram o grande valor do serviço rotário por toda a parte.

Com muitos cumprimentos,
Ed Futa
Secretário-Geral

O que se faz em

SERVINDO

O Rotary Club de **Sintra** organizou a 3ª edição da sua "Feira do Livro", que esteve patente na "Vila Alda" – Casa do Eléctrico, e cujo produto fez reverter a favor do CECD de Mira Sintra. Fez acompanhar este certame duma Exposição comemorativa do Dia Internacional do Cidadão Deficiente. E ainda doutra Exposição no SADM da Sociedade de Artistas Deficientes Manuais, a que deu a designação "Pintar c/ Alma". Pela mesma altura, realizou a sessão de apresentação da obra literária "O Destino do Capitão Blanc", da autoria de Sérgio Luís e Carvalho.

Por seu lado, o Rotary Club de **Viana do Castelo** atingiu a população de Serreleis com a realização de um rastreio do cancro gástrico

*Um rastreio oftalmológico foi levado a efeito pelo Rotary Club de **S. Mamede de Infesta** abrandendo toda a população escolar das 6 Escolas integradas no Agrupamento de S. Mamede de Infesta que iniciou o ensino básico, num total de 186 alunos. E o rastreio permitiu detectar 41 crianças que apresentavam problemas nesta area a merecerem especial atenção, crianças que, por isso, foram desde logo encaminhadas para intervenção clinica da especialidade.*

O Rotary Club de **Azeitão** ofereceu um instrumento musical a uma das Sociedades Filarmónicas existentes na sua comunidade.

O Rotary Club de **Mafra** está a desenvolver acções no sentido de apoiar a "Casa Mãe do Gradil", uma IPSS que se dedica à protecção de cerca de 50 crianças e jovens em risco, nas valências de Lar de Crianças e de Jovens.

Para ajudar a Caritas Arquidiocesana de Braga, no seu projecto que visa a criação da "Casa Alavanca" que tem por escopo o apoio a situações de emergência social, o Rotary Club de **Braga-Norte** organizou um Concerto no auditório do Parque de Exposições de Braga, em que actuou a pianista Lícia Lucas e foram executadas obras de Rossini e de Beethoven.

Um rastreio à osteoporose foi levado a cabo pelo Rotary Club de **Lamego** no E Leclerc.

Com a colaboração de Garça Editores, foi editado o livro "Caminhadas na Bruma" pelo Distrito 1970, cujo produto de venda vai ser aplicado no projecto de serviço liderado pela esposa do Governador, Maria Antónia, e no qual se envolveram as senhoras. É uma obra da autoria de Simone de Fátima Gonçalves, com ilustrações de António Serer, e o seu lançamento teve lugar no Auditório da Biblioteca Municipal de Vila Real com a presença do Presidente da Câmara, Dr. Manuel Martins, da autora e de entidades rotárias.

IMAGEM DO ROTARY

O Rotary Club do **Porto** assinalou o Natal com um "Concerto Rotary" aberto ao público, no qual actuou de maneira superior o pianista António Rosado e teve lugar no auditório da Fundação Engº. António Almeida.

Por seu lado, o Rotary Club de **Machico-Santa Cruz** organizou com grande êxito a "Feira do Bolo", que decorreu no Largo Pe. Lomelino, frente à Igreja de Caniço.

EM PARCERIA

Juntamente com as Juntas de Freguesia locais e com a Santa Casa da Misericórdia, o Rotary Club de **Sintra** procedeu à distribuição de géneros e outros bens de primeira necessidade a 18 famílias com carências.

GOVERNADORES INDICADOS 2012-13

A Comissão de Indicação do Distrito 1960 escolheu para servir como Governador do Distrito no ano rotário de 2012-13 o Compº. Luís Miguel Louro Avelar Duarte, sócio representativo do Rotary Club de Lisboa-Olivais.
Conforme já tivemos ensejo de informar, no âmbito do Distrito 1970 foi a Compª. Teresinha Fraga, membro do Rotary Club de Senhora da Hora, a indicada para servir como Governadora no referido ano.
Na altura em que encerrámos esta edição decorria o prazo para formalização de candidaturas de oposição.

PARTILHA A REALÇAR

O Rotary Club de **Mafra** forneceu uma assinalável quantidade de roupas para crianças dos 0 aos 2 anos de idade ao Rotary Club de **Amadora** para que este as distribuisse por famílias carenciadas.

PALESTRAS

No Rotary Club de **Vizela** foi palestrante o Prof. Doutor Joaquim Barros Gouveia, administrador da GALP e docente na Universidade de Aveiro, que aqui abordou o tema "*O Efeito Energético e o Comportamento dos Consumidores*".
"*Competitividade no Séc. XXI*" constituiu assunto abordado pelo Prof. Doutor Carlos Vieira, docente na Escola Superior de Gestão, Hotelaria e Turismo da Universidade do Algarve, no Rotary Club de **Loulé**.
"*A Família e Outros Valores*" foi o assunto versado por D. António Marcelino, Bispo Emérito de Aveiro, no Rotary Club de **Oliveira do Bairro**.
O Prof. Doutor José das Candeias Sales foi palestrante no Rotary Club de **Oeiras**, aqui dissertando sobre "*A Bibliotheca de Alexandria*".
E no Rotary Club de **Santo Tirso** foi o tema "*A Obesidade – Epidemia do Século XXI*" que foi abordado em palestra que, no Clube, foi proferida pelo Prof. Doutor Jorge Manuel Nunes dos Santos. Também o tema "*A Adopção*" foi versado neste Clube pela palavra da Drª. Maria do Céu Brandão, Directora dos Serviços Sociais da ASAS.
"*Entre o "Stress" e o Riso – A Quadra que eu Preciso*" constituiu tema de palestra que no Rotary Club de **Vila Verde** proferiu o Dr. Paulo Morais, Presidente da Associação "Anima com Riso" e dentro do ciclo "Terapia do Riso".
A Drª. Eugénia Aguiar-Branco Figueiredo, administradora da Fundação Engº. António de Almeida, do Porto, foi a oradora convidada no Rotary Club de **Coimbra** onde abordou a temática "*Papel das Fundações numa Sociedade em Mudança*".

EM PROL DA CULTURA

Mais de 30 obras de artistas plásticos de gabarito, como Armando Alves, João Cutileiro, Carlos Solano de Almeida e Noémia Cruz, além doutros, figuraram na "3ª Mostra de Arte Colectiva" que em boa hora organizou o Rotary Club de **Estremoz** em certame que esteve patente na Estalagem Páteo dos Solares, como método de fomento artístico e meio de angariação de fundos para financiamento dos projectos de serviço do Clube.

INTERESSANDO-SE

O Rotary Club de **Lisboa-Norte** decidiu realizar um colóquio/debate com diversas intervenções em torno do tema "Inclusão Social de Pessoas Portadoras de Deficiência no Século XXI", uma iniciativa de forte impacte que foi coordenada pelo Dr. Paulo Taveira de Sousa.

Entretanto, o Rotary Club de **Cinfães** organizou um colóquio aberto ao público sobre a osteoporose, em que foi palestrante o médico ortopedista Dr. Duarte Alegre Oliveira.

*O Rotary Club de **Viana do Castelo** realizou, nas instalações do Auditório do Museu de Arte e Arqueologia (Museu Municipal) uma palestra aberta ao público sobre "Cancro Gástrico em Portugal – Problema de Saúde Pública" na qual foi orador o Prof. Doutor Lomba Viana*

PROFISSIONAIS E OUTROS EM DESTAQUE

O Rotary Club de **Coimbra** distinguiu as qualidades de profissional da empresária de restauração Amélia Rama da Silva.
O advogado Dr. Renato Ivo da Silva e o empresário Vítor Hugo Marques foram os distintos profissionais colocados em destaque pelo Rotary Club de **Mafra**.
E no Rotary Club de **Figueira da Foz** foi o marnoto Manuel Ferreira Oliveira o profissional cujos méritos foram apreciados.

*Antiga bailarina do "London Royal Ballet", mas radicada no nosso País há una 40 anos, aqui tendo desenvolvido notável actividade artística e docente, a Prof. Nielma Williams foi a profissional justamente distinguida no Rotary Club de **Sintra**, em cerimónia que contou com as presenças de um bom punhado de antigas alunas suas.*

A "Patinter, SA" e a família Polónio foram alvo de especial homenagem no Rotary Club de **Mangualde**.
No Rotary Club de **Funchal** foi D. Ximenes Belo, Prémio Nobel da Paz de 1996, a personalidade distinguida.
A professora Drª. Maria Luísa Madeira Cunha foi a profissional enaltecida pelo Rotary Club de **Valença**.
O industrial de restauração, João Palmeira Labisa, foi o "profissional do ano", assim distinguido pelo Rotary Club de **Albufeira**.
No Rotary Club de **Leça da Palmeira** foi distinguido o desportista Vítor Baía.

*O Dr. Manuel de Oliveira Perpétua foi o profissional assinalado pelo Rotary Club de **Porto de Mós**, em cerimónia que até teve a presença do Gov. Mário Rebelo.*

O Rotary Club de **Olhão** homenageou o Presidente do Sporting Club Olhanense, Isidoro Sousa.
Carlos Alberto Diogo da Cruz foi o profissional distinguido pelo Rotary Club de **Seia**, um activo elemento muito considerado na sua comunidade que dedicou grande parte da sua vida ao trabalho em serralharia.
A professora Isabel Plantier, docente da Escola Professor Reynaldo dos Santos, foi homenageada no Rotary Club de **Vila Franca de Xira**.
E no Rotary Club de **Trofa** foi o empresário Eurico Ferreira o profissional acarinhado.
Carlos Alberto Vieira Faria foi o profissional distinguido pelo Rotary Club de **Alcobaça**.

*A professora Nídia Viegas e o comerciante Daniel Sousa foram os profissionais colocados em destaque pelo Rotary Club de **Tavira** (foto de Geraldo de Jesus).*

As coisas boas que se fazem

PAQUISTÃO

Ainda, mas espera-se que por pouco mais tempo apenas, país de polio endémica, as campanhas de vacinação em massa que têm decorrido no País, com a necessária sensibilização da população para vacinar as crianças, até tem utilizado camelos (*foto "Rotary News"*).

BRASIL

O Rotary Club de Boituva (D. 4310, S. Paulo) entregou 17 toneladas de alimentos a diversas IPSS, dentre elas o Esquadrão Vida, a Fundação Crescer Criança, Nova Vida, a APAE, o Nosso Lar São Vicente de Paulo, a Associação Viver Livre e a Casa do Refúgio (*foto "Brasil Rotário"*).

NOVA ZELÂNDIA

Os estudantes da Escola Epuni, de Lower Hutt, procederam à plantação de 180 árvores dentro da campanha rotária de apoio à "Survival New Zealand", uma organização fundada pelo Rotary Club de Pakuranga (*foto "Rotary Down Under"*).

AUSTRÁLIA

Todos os anos se realiza em Sydney, Nova Gales do Sul, a "Parada do Natal", uma boa oportunidade de os Rotários darem a conhecer à população o valor do serviço voluntário e os projectos que desenvolvem (*foto "Rotary Down Under"*).

INGLATERRA

A conhecida atleta especialista no triatlo e na maratona, Sarah Jouault, com o patrocínio de sessenta Rotary Clubes da região de Sussex & Surrey (D. 1250) e de algumas empresas, realizou a prova "Ciclismo pelas Crianças", como maneira de angariar fundos para ajudar a melhorar as condições de vida das crianças em África, especialmente em Kilolo, na Tanzânia. Sara tem um relacionamento muito estreito com o Rotary Club de Storrington (*foto "Rotary Today"*).

ÁFRICA DO SUL

No Distrito 9300, o Rotary Club de Vereeniging colocou à disposição de quinze crianças pobres e com deficiências da escola "Eureka" outros tantos computadores para as auxiliar na sua aprendizagem e na sua preparação para o exercício duma profissão (*foto "Rotary África"*).

FRANÇA

O Rotary Club de Agde-Cap d'Agde (D. 1700) equipou o Centro Saint-Pierre de l'APF (Associação dos Paralíticos de França) com diverso material para serviço de pessoas paralisadas: 1 trimóvel eléctrico, 3 cadeiras de rodas manuais, 1 cadeira de repouso, 1 cadeira para banhos de chuveiro, 2 cadeiras para casa de banho, 2 andarilhos e várias "canadianas" (*foto "Le Rotarien"*).

O Instituto Rotario de Paris

Henrique Gomes de Almeida

O PGD José Carlos Estorninho ladeado pelos Governadores Eleitos, Comp.ºs. Joaquim Esperança (D. 1960) e Armindo Carolino (D. 1970).

Decorreu de 2 a 6 de Dezembro o Instituto Rotário de Paris, para as Zonas 11,12,13,14,18-B e 19.
Convocado pela Directora de R.I. Catherine Noyer-Riveau, tendo como co-Convocador o Director de R.I. Ekkehart Pandel, este foi o nosso Instituto 2009, uma vez que pertencemos à Zona 13-B.
Foram anfitriões os Distritos parisienses 1660 e 1770, tendo como Chairman o Comp. Michel Toque, do D. 1660. O Instituto teve o alto patrocínio da Sr.ª. Ministra da Saúde e do Desporto, Roselyne Bachelot-Narquin, tendo os trabalhos decorrido no Hotel Marriott Rive Gauche, que dispõe de excelentes instalações para este género de eventos.
O nosso Presidente do *Rotary International* John Kenny, e sua esposa June, estiveram sempre presentes em todos os eventos do Instituto, sempre com intervenções inspiradoras e com incidência nos principais temas rotários.
O "Trustee" Sam Okudzeto representou o Chairman da *The Rotary Foundation*, PPRI Glenn Estess.

Como sempre ocorre, muitos "senior leaders" da nossa Organização participaram no Instituto: ex-Presidentes, Directores e ex-Directores

Um aspecto geral da assistência ao Instituto

de R.I., Administradores e Curadores da Fundação Rotária, Coordenadores dos diferentes de Grupos de Apoio e Comissões do Rotary.
Os nossos dois Distritos estiveram muito bem representados, inclusivamente com a presença do Governador do Distrito 1960, Mário Rebelo e de sua esposa, Anabela. Também do mesmo Distrito compareceram os PGD José Carlos Estorninho, Henrique Gomes de Almeida e Márcia. E do Distrito 1970, os PGD Waldemar Sá e Maria Beatriz, António Gonçalves Afonso e Olga, Diamantino Gomes e Terezinha e Álvaro Gomes e Lúcia.
Os Governadores Eleitos, do D.1960, Joaquim Esperança, e do D. 1970 Armindo Carolino com sua esposa Gina, também presentes, tiveram a sua formação, em língua inglesa ou francesa, no GETS, nos Seminários da *The Rotary Foundation* e do Desenvolvimento do Quadro Social, eventos que precederam a Sessão de Abertura do Instituto, realizada na tarde do dia 4 de Dezembro.

À direita, o Gov. Mário Rebelo (D. 1960) com o representante da OMS, Dr. Bruce Aywlard.

Os temas das Sessões Plenárias foram desenvolvidos por eminentes oradores, tendo sido moderadores, respectivamente:

Ética e Acção Profissional – o ex-Director Jacques Berthet
Problemática do Desenvolvimento Sustentável - a Directora Catherine Noyer-Riveau
O Rotary e a Paz – o ex-Vice Presidente do R.I. Serge Gouteyron
Saúde e Fome - o ex-Director Stan Tempelaars
Água - Bernard Bellemin-Noel
Plano Estratégico – o ex-Director Norbert Turco
Polio Plus - o Director Ekkehart Pandel
Alfabetização e Educação - Carlo Michelotti
Um dos momentos mais altos das Plenárias foi a participação do Dr. Bruce Aylard, Director da Organização Mundial de Sáude para a Erradicação da Polio.

No Domingo, dia 6, o Presidente John Kenny respondeu uma série de perguntas quando, em ambiente de grande companheirismo, interagiu com os participantes da última Sessão Plenária, que foi por ele encerrada com uma mensagem inspiradora.
O Director Ekkehart Pandel fez a apresentação do Instituto Rotário de Hanover, a ser realizado de 11 a 14 de Novembro de 2010.
E o encerramento foi feito pela convocadora Catherine Noyer Riveau.

Com o Presidente do R.I., John Kenny.

Ecos dos Leitores

CARTA ABERTA AO CRISTIANO COSTA SANTOS UM ROTÁRIO DE ÉTICA INEXCEDÍVEL

pelo Compº. Júlio Pereira Gonçalves
membro do Rotary Club de Loures

Assistimos no pretérito dia 28 de Fevereiro ao reconhecimento público pelos superiores serviços técnico-humanitários prestados à comunidade pelo meu Compº. Cristiano na área da meritória actividade dos Bombeiros Voluntários.
Foi, de facto, uma homenagem conseguida, levada a efeito com a maior dignidade, aquela que a Instituição Bombeiros Voluntários de Loures levou a cabo nas magníficas instalações do seu quartel. Ali estiveram distintamente representadas todas as instâncias superiores nacionais dos Bombeiros, as autarquias locais, o Município de Loures e as Juntas de Freguesia, o Rotary Club de Loures com um elevdo número de Companheiros, industriais, comerciantes, elementos das mais representativas associações do Concelho, para além de familiares e de muitos amigos.
Comp. Cristiano: és, sem dúvida, um cidadão possuidor dos mais nobres valores éticos, de civismo, de inteligência e de competência profissional, atributos que fazem de ti um exemplo/padrão credor da maior admiração no âmbito do Movimento Rotário.
Radicaste-te em Loures há mais de 50 anos, com ligação, pelo casamento, a uma das famílias mais conceituadas da Terra. Licenciado em Ciências Militares e em Economia, para além do teu competente desempenho profissional como gestor de empresas públicas e privadas, tens dedicado quase toda a vida à causa Humanitária dos Bombeiros Voluntários.
Fizeste parte da Escola Nacional de Bombeiros, onde vieste a desempenhar, e de forma brilhante, o cargo de Coordenador, assumiste funções de chefia dos Bombeiros nos Distritos de Lisboa e de Braga e ascendeste aos altos cargos de Comando Operacional de Bombeiros a nível nacional – Inspector Superior de Bombeiros e de Comandante-Geral dos Bombeiros Portugueses.
Foste condecorado com a "Medalha de Mérito" do Município de Loures, com a "Medalha de Mérito" do Município de Sintra, com a "Medalha por Serviços Distintos" e com o "Crachat de Ouro", ambas da Liga dos Bombeiros Portuguesas.
Como corolário de tudo isto, também foste fundador e principal impulsionador da constituição do nosso Rotary Club de Loures.
Compº. Cristiano Pinto da Costa Santos: pela tua conduta, pelos valores éticos que defendes e por toda a acção profissional e cívica que tens vindo a desenvolver ao longo da vida, encarnas de maneira ímpar, singular, todo o sentido e todo o alcance do NOBRE ESPÍRITO ROTÁRIO que todos nós, Companheiros Rotários, devemos desejar alcançar.
Por ti, orgulho-me de ser Rotário e de pertencer ao teu Clube, o nosso Rotary Club de Loures.

Um abraço

EM MEMÓRIA DE CARLOS ESTORNINHO

Pires de Azevedo (póstumo)
saudoso membro do Rotary Club de Figueira da Foz

O Dr. Carlos Augusto Gonçalves Estorninho quase se finou com Macau português, a Ou-Mun de agora. Foi-se a 2 de Abril de 2006.
Ligado a Macau, o essencial da sua formação académica, porém, fora a Faculdade de Letras de Coimbra e o seu papel sócio-profissional viveu-o em Lisboa e no seu rotary clube da capital. Mas, familiarmente ligado à Figueira da Foz, Carlos Estorninho aqui vinha sempre que podia: fez aqui amizades de toda a vida e foi elo permanente da ligação entre os Rotary Clubes "alfacinha" e figueirense.
Assim, na sua prática diária de emérito andarilho, quantos não beneficiaram da sua conversa, na rua ou nos habituais postos em que fazia os "pequenos altos" de suas andanças? Estou a lembrar-me, por exemplo, da "Casa Salgueiro", felizmente ainda viva. E, da sua estreita amizade com José da Silva Ribeiro, quanto não terão beneficiado, além deles dois, os tavaredenses mais a sua Sociedade de Instrução Tavaredense?
Depois, o benefício rotário da frequência deste "embaixador" lisboeta não pode contabilizar-se. Sei de duas palestras que entre nós fez: uns "Breves Apontamentos de Macau", em 1952, que li, e "Macau e o Turismo", em 1963, quando o clube ainda reunia no Grande Casino Peninsular. Lembro-me mesmo de alguma gente significativa que à Figueira trouxe: um Ferreira de Castro, homenageando João de Barros, em 1968; os mestres Hernâni Cidade e Lopes de Almeida, assinalando o centenário de "Os Lusíadas", em 1972, um Doutor Jacinto do Prado Coelho, sobre literatura e crítica literária, em 1973, ou a sua própria família na homenagem póstuma a mestre José Ribeiro, em 1987.
Em compensação, quem entre nós primeiro o homenageou foi o saudoso Vasco Traqueia da Gama, que o incluiu com Messias Fuschini entre os anti-"Faltíadas", em 1975.
Pela poética palavra de Graciete, minha gentil colega de há 60 anos, presto tributo ao amigo Carlos

"ONDE QUE TU VAI, MACAU!"
-Onde que tu vai, Macau?
Qui de amanhã ocê t~e?
Já não é de Portugau
Nã é de China tambe...
-"Ou-Mun", sim, é de China,
Macau "foi" de português.
Mas agora, tera minha,
Onde que vou pôr meus pés?
-Filho de Macau làrgado
Orfão de mãe viva, assim...
Meu povo chora càlado,
Que nã sabe ele as fim...
-Filho di Macau làrgado...
Qui de amanhã para mim?

Os Clubes dos Jovens

OS NÚMEROS
Com os dados reportados a 30 de Junho, os Interactistas eram 278.231 e os Interact Clubes 12.097. Por seu lado, os Rotaractistas eram 178.043 e havia 7.741 Rotaract Clubes.

NOVO CLUBE
O Interact Club de **Setúbal-Sado** recebeu com grande júbilo o seu Certificado de Organização em reunião festiva que teve lugar no passado dia. O novo Clube dispõe de um quadro social de 21 elementos e de ambos os sexo, e é presidido pela Compª. ITC Ana Francisca Reis.

COMPANHEIRISMO
O Rotaract Club de **Póvoa de Varzim** levou a efeito um animado "magusto".

SERVINDO
O Rotaract Club de **Penafiel** promoveu um debate público em torno do tema "Portugal 2009: que Futuro para a Juventude" no qual intervieram dirigentes nacionais das diversas estruturas partidárias de juventude.

Ainda há pouco chegado à família rotária, o Interact Club de Setúbal-Sado, bem apoiado pelo seu Rotary Clube patrocinador, pôs em marcha o projecto "Uma História de Vida por Um Cabaz de Natal", no âmbito do qual realizou duas grandes recolhas de géneros alimentícios. Com eles, beneficiou generosamente 60 famílias em dificuldade e ainda foi ajudar outras Instituições, como foram os casos do Centro Comunitário de S. Sebastião, do CATI (Centro de Amigos da Terceira Idade), da Cooperativa de Solidariedade das Manteigadas – Centro Lúdico e Pedagógico e do Centro de Apoio aos Desempregados de Setúbal – Projecto "Agora Sim".

Os Interact e Rotaract Clubes de **Castelo Branco** organizaram o que denominaram "Bike-Paper", algo inovador que se pode situar entre "Raly-Paper" e "Pedi-Paper", uma iniciativa mobilizadora que criaram para fomentar o conhecimento e o interesse em torno da cidade. Nesta iniciativa, os participantes – cerca de 30 – percorreram cerca de 10 kms. na cidade, fazendo um percurso que tocou diversos pontos de interesse turístico e cultural. Contou com os patrocínios de "Amieiro Bikes", "Work Júnior" e "Agenda-cb" e os melhor classificados foram as equipas "Os Poeirentos", "Os Pedais" e "Ribeiro".

Mas não se ficaram por aí e, em conjunto, realizaram uma notável campanha de recolha de géneros alimentícios sob o lema "SOS Fome", que resultou em nada mais, nada menos, que uma tonelada, bens que depois distribuiu por famílias com dificuldades económicas e IPSS.

O Interact Club de **Vila Nova de Famalicão**, apoiado pelo seu Rotary Clube patrocinador, organizou um concorrido jantar de angariação de fundos para poder oferecer ao jovem Rui, de Ribeirão, de apenas 9 anos de idade, uma cadeira de rodas a fim de lhe conferir maior autonomia na sua deficiência motora.

E o Rotaract Club de **Vila Nova de Famalicão** não se ficou atrás e, também com o concurso do Interact, levou por diante um jantar para angariação de fundos que aplicou na aquisição de uma máquina de lavar roupa, uma iniciativa muito bem conseguida e que contou com as actuações de Tiago Pereira, da Fundação "Mundos de Vida", dos fadistas Clemente Guimarães e Armindo Silva, assim como do Grupo de Danças de Vermoim, da Tuna Feminina do ISCAP e das Compªs. RTC Teresa e Raquel, que são membros do Rotaract Club da Trofa. A máquina já foi adquirida e logo entregue a um cidadão de Ribeirão que vive só e sem qualquer apoio da família.

PELA CULTURA
No "Art Club", o Rotaract Club de **Oliveira de Azeméis** realizou uma Exposição de Trabalhos Fotográficos da autoria do Compº. RTC Daniel Landureza, subordinada ao título "Rotaract é Luz e Cor".

EM CONGRESSOS
De 27 de Novembro a 1 de Dezembro, decorreram na Ilha da Madeira os X Congresso Nacional Interact e XXVI Congresso Nacional Rotaract, bem concorridos e com bastante animação. O companheirismo foi reinante, tendo o programa destes especiais eventos incluído uma replica de arraial madeirense, com espetadas, a exibição de um grupo folclórico, barracas de comes-e-bebes, etc. No desenvolvimento do programa foram ainda visitadas as instalações de duas IPSS, nas quais os jovens congressistas fizeram entrega de produtos de hygiene e de material didáctico para as respectivas bibliotecas. Houve ainda lugar à plantação de árvores no Parque Natural da Madeira, um espaço único que constitui, inclusivamente, Património Mundial pela UNESCO.

PROMOVA O INTERACT
Está aí a "semana do Interact", a altura certa para que os nossos Rotary Clubes dediquem um tudo-nada de maior atenção ao Interact. Para ajudar a essa melhor atenção, repare que pode obter facilmente material diverso de apoio: o "*Interact: Make a Difference*" (650), que é um DVD explicativo de como os Rotários e os Interactistas podem interagir e provocar sensíveis diferenças, pela positiva, nas suas comunidades e mesmo em comunidades estrangeiras. Adquirindo este DVD, que custa apenas 15 dólares, o adquirente recebe um CD-ROM com uma brochura, um livro-de-bolso, um poster, um guião e mais material, tudo por 7 dólares apenas.

Num virar de página
longevidade, experiência
e seriedade
80 Anos a imprimir
t. nunes lda
indústria gráfica
r. novo horizonte, 313 • frejufe • 4475-839 maia • tels.:229 871 162/64 • fax: 229 871 163
www.t-nunes.pt · t-nunes@t-nunes.pt

anuncie no Portugal Rotário

TABELA DE PREÇOS

INSERÇÕES EM QUADRICROMIA, CADA:

1/8 de página (70 x 90 mms)	50,00 €
1/4 de página (90 x 130 mms)	100,00 €
1/2 de página (180 x 130 mms)	125,00 €
1 página (180 x 277) mms)	250,00 €
Capa e contra-capa interiores	300,00 €
Contra-capa	375,00 €

NOTAS: Os contratos para inserções do mesmo anúncio por período anual beneficiam de um desconto de 10%.
A revista é mensal.
Aos preços constantes desta tabela acresce ainda o IVA.

Uma obra indispensável para conhecer o Rotary por dentro, especialmente no seu percurso no nosso País. Porque não um presente a dar a um amigo ou a um convidado do seu Clube?

"Subsídios para a História do Rotary em Portugal"

Por apenas 10,00 Euros

Faça a sua encomenda na Associação PORTUGAL ROTÁRIO ou pelo telefone/fax 223 721 794

Montréal 2010

onde terá lugar a convenção do R.I.

Bertrane Royer/Hélène Turmel

Montréal é uma cidade totalmente diferente da América do Norte. Em muitos aspectos é uma cidade notavelmente moderna, o que não evitou que tivesse preservado as suas referências históricas e a sua herança europeia, que remonta aos tempos da fundação de "Ville-Marie", em 1642.

Estamos ansiosos por nela acolher muitos de vós em Junho de 2010, especialmente Rotários que virão até Montréal pela primeira vez. Irão ficar verdadeiramente apaixonados.

Se não estiverem disso convencidos, então vão, por favor, consultar www.vieux.montreal.qc.ca e descubram a zona histórica da cidade que usualmente denominamos "Velha-Montréal". Cliquem "Quick Tour" para passarem a conhecer o que os espera quando chagados a Montréal. Todas as atracções se encontram a dois passos da maior parte dos hotéis, no centro da cidade, e do local principal onde decorrerá a Convenção de 2010: o Palácio dos Congressos e o Centro "Bell". E Montréal oferece um leque de motivos de interesse que nenhum visitante se pode dar ao luxo de perder:

"Mont-Real", a "montanha" de três picos que é o orgulho dos seus habitantes. No coração do "Mont-Royal" há um parque de mais de dois hectares que é um refúgio onde se pode descansar do bulício da cidade e topar com muitas actividades. No inverno, pode aí praticar-se esqui nórdico. O "site" oficial da Cidade de Montréal – www.ville.montreal.qc.ca - dá toda a espécie de informações sobre "Mont-Royal".

Uma rede de mais de 32 kms. de túneis de permeio com lojas, restaurantes, bancos e cinemas, constitui a maior cidade subterrânea do mundo. Porque se encontra ligada a várias estações do "metro", os visitantes podem ir aí às compras ou assistir a um espectáculo na Praça das Artes, quentinhos, mesmo que no exterior se tirite de frio. Alguns dos hotéis da baixa têm também conexão com o "underground", tal como acontece com o Palácio dos Congressos e com o Centro "Bell".

Decida-se a percorrer algumas das alamedas e dos passeios de Montréal, que começaram a surgir em meados do Séc. XIX. As alamedas fazem, muitas vezes, ligação a ruas principais e nelas podem encontrar-se casas pequenas que ainda estão por habitar. São pequenas, belos oásis onde se pode respeirar e relaxar e, frequentemente, estão alindadas com jardins.

Veja se pode explorar as do "Plateau Mont-Royal". Não pode perder-se uma ida à viela "L'Ecureil", por detrás do teatro da Cortina Verde, na Rua St. Denis, próximo da Rua Gilford.

Claro que vai encontrar restaurantes magníficos, para todos os gostos e bolsas. Um número deles cada vez maior (alguns de excelente cozinha francesa) adoptou o sistema "traga-a-sua-garrafa" (BYOB). Mas, no entanto, repare que não poderá levar a sua bebida para um restaurante que tenha carta de vinhos.

Muitos dos nossos amigos Rotários que venham à Convenção do R.I. de 2010 podem ser entusiastas da bicicleta. Felizmente que Montréal acaba de lançar um sistema de aluguer de bicicletas com balcões espalhados por toda a cidade. Pode encontrar pormenores sobre isto em www.bixi.com. A cidade dispõe também de uma vasta rede de pistas para ciclistas. Próximo do centro, sugerimos que percorra o tapete que segue ao longo do Canal "Lachine" e dos cais do Rio S. Lourenço.

Isto é apenas uma vista rápida pelo que Montréal pode oferecer-lhe. Não se esqueça de que a Comissão de Organização de 2010 (HOC) vai proporcionar-lhe diversas actividades durante a Convenção, assim como "tours" em Montréal e noutras zonas do Québec, além de para outros destinos no Canadá. Venha daí

Bertane Royer, que é Director da HOC de 2010, e Hélène Turmel são membros do Rotary Club de Montréal-Ville-Marie.

CANADA
20-23 JUIN/JUNE MONTRÉAL 2010
ROTARY INTERNATIONAL CONVENTION

Programa Preliminar da Convenção de 2010*

Quinta-feira, 17 de junho

13h00-22h00	Encontro Internacional RYLA de 2010 (somente para convidados)
15h00-19h00	Inscrição na convenção (inclusivé para o encontro pré-convenção de dirigentes do Intercâmbio de Jovens)
15h00-19h00	Inscrição no instituto internacional
15h00-19h00	Inscrição para o encontro Rotaract pré--convenção
17h30-19h00	Recepção de boas-vindas do instituto internacional
17h30-19h00	Recepção de boas-vindas aos dirigentes do Intercâmbio de Jovens

Sexta-feira, 18 de junho

07h30-17h00	Inscrição no instituto internacional
08h00-22h00	Encontro internacional RYLA de 2010 (somente para convidados)
08h00-18h00	Inscrição na convenção (inclusivé para o encontro pré-convenção de dirigentes do Intercâmbio de Jovens)
08h30-17h00	Instituto internacional
09h00-18h00	Inscrição para o encontro Rotaract pré--convenção
09h00-17h00	Encontro pré-convenção de dirigentes do Intercâmbio de Jovens
10h00-18h00	Encontro Rotaract pré-convenção
12h00-13h45	Almoço do instituto internacional (bilhete vendido pelo RI)
13h00-16h00	Inscrição para a confraternização de ex--participantes de programas da Fundação
19h00-21h30	Banquete dos dirigentes do Intercâmbio de Jovens (bilhete vendido pelo RI)
19h00-21h00	Jantar do instituto internacional (bilhete adquirido pelo RI)

Sábado, 19 de junho

07h30-12h00	Inscrição no instituto internacional
08h00-18h00	Inscrições/Venda de bilhetes da convenção
08h00-22h00	Encontro internacional RYLA de 2010 somente para convidados)
08h00-09h00	Inscrição para a confraternização de ex--participantes de programas da Fundação
08h30-12h30	Instituto internacional
09h00-18h00	Inscrição para o encontro Rotaract pré--convenção
09h00-12h30	Confraternização de ex-participantes de programas da Fundação
09h00-17h00	Encontro pré-convenção de dirigentes do Intercâmbio de Jovens
09h00-10h00	Orientação para quem nunca participou na convenção
10h00-18h00	Encontro Rotaract pré-convenção
10h00-18h00	Centro de confraternização**
14h00-15h00	Orientação para quem nunca participou na convenção
18h00 - 20h30	École nationale de cirque (bilhete vendido pela comissão anfitriã)

Domingo, 20 de junho

08h00-20h00	Inscrições/Venda de bilhetes da convenção
09h00-17h00	Casa da Amizade**

10h00-11h00	Culto ecumênico
14h30-17h00	**Sessão plenária de abertura** (primeira apresentação) Desfile das bandeiras **Apresentação do Presidente do RI** Tony de St. Dalmas, Assessor do presidente eleito do RI Palestra principal Presidente John Kenny Entretenimento Celtic Thunder
18h30-21h00	**Sessão plenária de abertura** (segunda apresentação)

Segunda-feira, 21 de junho

08h00-18h0	Inscrições/Venda de bilhetes da convenção
08h45-09h1	**Entretenimento antes da sessão plenária**
09h00-18h00	Casa da Amizade**
09h15-11h30	**Segunda sessão plenária** Apresentação de ex-presidentes do RI Palestra principal Apresentação do conselho director do RI Palestra principal Greg Mortenson, Co-fundador e director executivo da Central Asia Institute
12h15-13h45	Almoço de reconhecimento com o presidente (bilhetes vendido pelo RI)
13h45-15h15	Sessões abertas
15h45-17h15	Sessões abertas

Terça-feira , 22 de junho

08h00-18h00	Inscrições/Venda de bilhetes da convenção
08h45-09h15	**Entretenimento antes da sessão plenária**
09h00-18h00	Casa da Amizade**
09h15-11h30	**Terceira sessão plenária** Apresentação dos curadores da Fundação Rotária Palestra principal Glenn E. Estess Sr., Presidente do conselho de curadores da Fundação Rotária Palestra principal Jo Luck, Presidente e director executivo da Heifer International Palestra principal Dr. Bruce Aylward, Coordenador, Iniciativa Global de Erradicação da Pólio, Organização Mundial da Saúde
12h15-13h45	Almoço com o presidente eleito (bilhete vendido pelo RI)
13h45-15h15	Sessões abertas
15h45-17h15	Sessões abertas

Quarta-feira, 23 de junho

08h00-16h00	Inscrições/Venda de bilhetes da convenção
08h45-09h15	**Entretenimento antes da sessão plenária**
09h00-16h00	Casa da Amizade**
09h15-11h30	**Quarta sessão plenária** Eleição de administradores e do presidente indicado do RI Pronunciamento de aceitação Kalyan Banerjee, Kalyan Banerjee Promoção da convenção de 2011 em Nova Orleans Palestra principal Bob Mazzuca, Director executivo, Boy Scouts of America Palestra principal Dolly Parton, Fundadora, The Dollywood Foundation
12h15-13h45	Almoço Rumo à Convenção de Nova Orleans (ibilhete vendido pelo RI)
13h45-14h45	Workshop sobre como concorrer para sediar a convenção do RI
13h45-15h15	Sessões abertas
16h00-18h30	**Sessão plenária de encerramento** Discurso de encerramento Presidente John Kenny Apresentação do presidente eleito do RI e família Duane Sterling, Assessor do presidente eleito Palestra principal Ray Klinginsmith, Presidente eleito do RI

* As informações em vigor quando este programa seguiu para o prelo estão sujeitas a alterações. Este documento está disponível na web com informações atualizadas.

**Estão localizados na Casa da Amizade serviços da secretaria, fornecedores licenciados, estandes da Rede Global de Grupos Rotários.

Montréal

Um mundo à parte na América do Norte

20 a 23 de junho Montréal 2010 Canadá

Convenção do Rotary International

ROLEX.COM

OYSTER PERPETUAL GMT-MASTER II

ROLEX

PIRES JOALHEIROS®
BRAGA
Importação e Assistência Técnica
Rua do Souto, 48 ■ Tel. 253 201 280 ■ Fax 253 201 281